



说明书材质要求：105g 有光铜版纸	说明书成品尺寸：105*143mm
第一：专色用6级防晒油墨+CMYK油墨要求： 1. PANTONE137C专色油墨(专色用6级防晒油墨)： 如果自己配色，油墨配比为：酒联中黄(防晒)2000g 酒联金红(防晒)225g 2. C色油墨：酒联天蓝墨 3. M色油墨：酒联金红墨 4. Y色油墨：pantone123C专色油墨 5. K色油墨：酒联黑墨	第二：特别注意： 1. 印刷时看样请参考我司提供的实物样品颜色。不得偏色 2. 137C的专色不得参考C=0, M=35, Y=90, K=0对应的四色 色谱颜色来看样印刷  Pantone 137C  Black (两色印刷)
折叠方式：风琴折(200号下)	备注：
特别注意：此页内容不印刷	

风琴折 + 对折 页面顺序

16P 页面顺序

9	10	11	封面
12	13	14	封底

1	2	3	4
5	6	7	8

20P 页面顺序

11	12	13	14	封面
15	16	17	18	封底

1	2	3	4	5
6	7	8	9	10

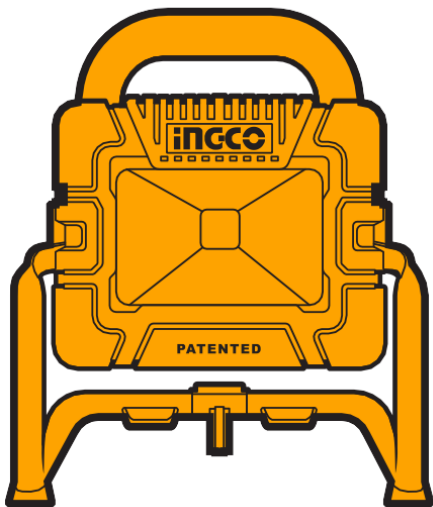
更改记录	新设计			
	0323.V01	2023.3.14	Kitty	
	版本号	日期	设计师	

ingco

www.ingco.com

**PRODUCT
MANUAL**

LITHIUM-ION PORTABLE LAMP



CWLI2025 CWLI20258 UCWLI20258



ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK

Olvassa el az összes biztonsági figyelmeztetést és utasítást.

A figyelmeztetések és utasítások be nem tartása áramütést, tüzet és/vagy súlyos sérülést okozhat.

Őrizze meg az összes figyelmeztetést és utasítást későbbi felhasználás céljából.

A figyelmeztetésekben szereplő „elektromos szerszám” kifejezés a hálózatról működő (vezetékes) elektromos szerszámra vagy az akkumulátorról működő (vezeték nélküli) elektromos szerszámra vonatkozik.

1) Munkaterület biztonság

- a) **Tartsa tiszta és jól megvilágított állapotban a munkaterületet.** A rendetlen és sötét területek balesetveszélyesek.
- b) **Ne használjon elektromos szerszámokat robbanásveszélyes környezetben, például gyúlékony folyadékok, gázok vagy por jelenlétében.** Az elektromos szerszámok szikrákat hoznak létre, amelyek meggyújthatják a port vagy a gőzöket.
- c) **Tartsa távol a gyermekeket és a járóelőket, amíg egy elektromos szerszámot használ.** A zavaró tényezők elveszíthetik az irányítást.

2) Elektromos biztonság

- a) **Az elektromos szerszámok csatlakozóinak meg kell egyezniük a konnektorral. Soha ne módosítsa a csatlakozót semmilyen módon. Ne használjon adapter csatlakozókat földelt elektromos szerszámokkal.** A módosítatlan csatlakozók és a hozzájuk illő konnektorok csökkentik az elektromos sokk kockázatát.
- b) **Kerülje el a testi érintkezést földelt vagy földhöz kapcsolt felületekkel, mint például csövek, radiátorok, tűzhelyek és hűtőszekrények. Fokozott ajtók, használjon kültéri használatra alkalmas hosszabbító kábelt.** A kültéri használatra alkalmas kábel használata csökkenti az elektromos áramütés kockázatát.
- c) **Ha elkerülhetetlen, hogy elektromos szerszámot nedves helyen használjon, használjon maradékáram-védőkapcsolóval (RCD) védett ellátást.** Az RCD használata csökkenti az elektromos áramütés kockázatát.
- d) **Ne tegye ki az elektromos szerszámokat esőnek vagy nedves körülményeknek.** A víz bejutása az elektromos szerszámokba növeli az elektromos sokk kockázatát.

- e) **Ne bányon visszaélően a kábellel. Soha ne használja a kábelt a gépi eszköz cipelésére, húzására vagy kihúzására. Tartsa a kábelt távol a hőtől, olajtól, éles szélektől vagy mozgó alkatrészekről.** A sérült vagy összegabalyodott kábelek növelik az elektromos sokk kockázatát.
- f) **Ha elkerülhetetlen az elektromos szerszám nedves helyen történő használata, használjon maradékáram-védőkapcsolót (RCD).** Az RCD használata csökkenti az áramütés kockázatát.

3) Személyes biztonság

- a) **Legyen éber, figyeljen arra, mit csinál, és használjon józan eszet elektromos szerszám használatánál. Ne használjon elektromos szerszámot, ha fáradt vagy gyógyszerek, alkohol vagy gyógyszerek hatása alatt áll.** Egy pillanatnyi figyelmetlenség elektromos szerszámok használata közben súlyos személyi sérülést okozhat.
- b) **Használjon személyes védőfelszerelést. Mindig viseljen szemvédelmet.** A védőfelszerelések, mint például a porálarc, a csúszásmentes biztonsági cipő, a munkavédelmi sisak vagy a hallásvédő, a megfelelő körülmények között csökkentik a személyi sérülések kockázatát.
 - c) **Akadályozza meg a véletlenszerű bekapcsolást. Győződjön meg róla, hogy a kapcsoló ki van-e kapcsolva, mielőtt csatlakoztatja az áramforráshoz és/vagy az akkumulátor csomaghoz, felvenné vagy szállítaná az eszközt.** Balesetveszélyes, ha ujjával a kapcsolón hordozza az elektromos szerszámokat, vagy ha bekapcsolt állapotban energizálja azokat.
 - d) **Távolítsa el minden beállító kulcsot vagy csavarkulcsot, mielőtt bekapcsolja az elektromos szerszámot.** Egy kulcs vagy csavarkulcs, amely egy forgó részhez van csatlakoztatva, személyi sérülést okozhat.
 - e) **Ne nyújtózkodjon túl. Mindig tartsa megfelelően a lábát és az egyensúlyát.** Ez lehetővé teszi a gépi szerszám jobb irányítását váratlan helyzetekben.
 - f) **Öltözzön megfelelően. Ne viseljen laza ruházatot vagy ékszert. Tartsa haját, ruházatát és kesztyűit távol a mozgó alkatrészekről.** A laza ruházat, ékszerek vagy hosszú haj beakadhat a mozgó alkatrészekbe.
 - g) **Ha berendezések állnak rendelkezésre a por kivonására és gyűjtésére szolgáló létesítmények csatlakoztatásához, győződjön meg arról, hogy ezek csatlakoztatva vannak és megfelelően használják őket.** A por gyűjtésének használata csökkentheti a porral kapcsolatos veszélyeket.

4) Elektromos szerszámok használata és karbantartása

- a) **Ne erőltesse a gépi szerszámot. Használja a megfelelő gépi szerszámot az Ön alkalmazásához.** A megfelelő gépi szerszám jobban és biztonságosabban végzi el a munkát azon a sebességen, amire tervezték.
- b) **Ne használja a gépi szerszámot, ha a kapcsolóval nem lehet be- és kikapcsolni.** Minden olyan gépi szerszám, amelyet a kapcsolóval nem lehet irányítani, veszélyes és javításra szorul.
- c) **Húzza ki a dugót a hálózati forrásból és/vagy távolítsa el az akkumulátort**

a gépi szerszámból, mielőtt bármilyen beállítás, tartozékcseré, vagy elektromos szerszámok tárolása. Az ilyen megelőző biztonsági intézkedések csökkentik az elektromos szerszám véletlen bekapcsolásának kockázatát.

- d) Tárolja a nem használt elektromos szerszámokat gyermekek számára elérhetetlen helyen, és ne engedje, hogy az elektromos szerszámot vagy ezeket az utasításokat nem ismerő személyek használják az elektromos szerszámot. Az elektromos szerszámok veszélyesek a képzetlen felhasználók kezében.
- e) Karbantartja a gépi szerszámokat. Ellenőrizze a mozgó alkatrészek eltolódását vagy beragadását, az alkatrészek törését és minden egyéb állapotot, amely befolyásolhatja a gépi szerszámok működését. Ha sérült, javítsa meg a gépi szerszámot a használat előtt. Sok balesetet okoznak a rosszul karbantartott gépi szerszámok.
- f) Tartsa éles és tiszta állapotban a vágószerszámokat. A megfelelően karbantartott, éles vágóélekkel rendelkező vágószerszámok kevésbé valószínűek, hogy beragadnak, és könnyebben ellenőrizhetők.
- g) Használja a gépi szerszámot, tartozékokat és szerszámbetéteket stb. az utasításoknak megfelelően, figyelembe véve a munkakörülményeket és a végzendő munkát. A gépi szerszám olyan műveletekre történő használata, amelyek eltérnek a tervezettől, veszélyes helyzetet eredményezhet.
- h) Tartsa szárazon, tisztán és olaj- és zsírmentesen a fogantyúkat és a fogó felületeket. A csúszós fogantyúk és fogó felületek nem teszik lehetővé a szerszám biztonságos kezelését és irányítását váratlan helyzetekben.

5) Szerviz

- a) A hajtott szerszámot csak képezített szerviztechnikus szervizelje, és csak azonos pótalkatrészeket használjon. Ez garantálja a hajtott szerszám biztonságának megőrzését.

AKKUMULÁTOROS SZERSZÁM BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK

Kizárólag eredeti akkumulátorokat használjon. Nem eredeti vagy átalakított akkumulátorok használata az akkumulátor felrobbanásához vezethet, ami tüzet, személyi sérülést és anyagi kárt okozhat. Emellett a szerszám és a töltő garanciáját is érvényteleníti.

Akkumulátoros szerszámok használata és karbantartása

- a) Csak a gyártó által megadott töltővel töltsön. Egy olyan töltő, amely egy típusú akkumulátorcsomaghoz megfelelő, tűzveszélyt jelenthet, ha másik akkumulátorcsomaggal használják.
- b) Csak kifejezetten erre a célra kijelölt akkumulátorcsomagokkal használja a gépi szerszámokat. Bármely más akkumulátorcsomag használata sérülés és tűzveszély kockázatát hozhatja magával.
- c) Amikor az akkumulátor csomag nincs használatban, tartsa távol más fémtárgyaktól, mint például papírkapcsok, érmék, kulcsok, szögek, csavarok vagy más kis fémtárgyak, amelyek összeköttetést létesíthetnek az egyik terminál és a másik között. Az akkumulátor terminálok rövidzárlata égési sérüléseket vagy tüzet okozhat.
- d) Visszaélés esetén folyadék kerülhet ki az akkumulátorból; kerülje az érintkezést. Ha véletlenül mégis érintkezésbe kerülne, öblítse le vízzel. Ha a folyadék a szembe kerül, továbbá kérjen orvosi segítséget. Az akkumulátorból kilépő folyadék irritációt vagy égési sérülést okozhat.
- e) Ne használjon sérült vagy módosított akkumulátor csomagot vagy szerszámot. Sérült vagy módosított akkumulátorok kiszámíthatatlan viselkedést mutathatnak, ami tűz, robbanás vagy sérülés veszélyét eredményezheti.
- f) Ne tegye ki az akkumulátorcsomagot vagy a szerszámot tűznek vagy túlzott hőmérsékletnek. A tűznek vagy 130°C feletti hőmérsékletnek való kitettség robbanást okozhat.
- g) Kövesse az összes töltési utasítást, és ne töltsen az akkumulátorcsomagot vagy a szerszámot a használati utasításban megadott hőmérsékleti tartományon kívül. A helytelen töltés vagy a megadott tartományon kívüli hőmérsékleteken történő töltés károsíthatja az akkumulátort és növelheti a tűz kockázatát.

Tippek a maximális akkumulátor-élettartam fenntartásához

1. Töltsen fel az akkumulátor-kazettát, mielőtt teljesen lemerülne. Mindig állítsa le a szerszám működését és töltsen fel az akkumulátor-kazettát, amikor észreveszi, hogy a szerszám kevesebb energiával rendelkezik.
2. Soha ne töltsen újra egy teljesen feltöltött akkumulátor-kazettát. A túltöltés rövidíti az akkumulátor élettartamát.
3. Töltsen fel az akkumulátor-kazettát 10 °C - 40 °C (50 °F - 104 °F) szobahőmérsékleten. Hagyd, hogy egy forró akkumulátor patron hűtése töltés előtt ez.
4. Töltsen fel az akkumulátor-kazettát, ha hosszú időn keresztül (több mint hat hónap) nem használja.

Fontos biztonsági utasítások az akkumulátor-kazettához

1. Mielőtt használná az akkumulátor-kazettát, olvassa el az összes utasítást és figyelmeztető jelzést (1) az akkumulátor töltőn, (2) az akkumulátoron, és (3) a terméken, amely az akkumulátort használja.

2. Ne szedje szét az akkumulátor-kazettát.
3. Ha a működési idő túlságosan lerövidült, azonnal állítsa le a működést. Ez túlmelegedés, lehetséges égési sérülések és akár robbanás veszélyét is maga után vonhatja.
4. Ha az elektrolit a szemébe kerül, öblítse ki tiszta vízzel és azonnal keresse fel orvosát. Ez látásvesztést eredményezhet.
5. Ne rövidrezd be az akkumulátor-kazettát: (1) Ne érintsd meg a csatlakozókat semmilyen vezetőképes anyag.
(2) Kerülje el az akkumulátor-kazetta tárolását olyan tartályban, amelyben más fém tárgyak, például szögek, érmék stb. találhatóak.
- (3) Ne tegye ki az akkumulátor-kazettát víznek vagy esőnek. Az akkumulátor rövidzárlata nagy áramáramlást, túlmelegedést, lehetséges égési sérüléseket és akár leállást is okozhat.
6. Ne tárolja az eszközt és az akkumulátor-kazettát olyan helyeken, ahol a hőmérséklet elérheti vagy meghaladhatja az 50 °C-ot (50 °C).
7. Ne égesse el az akkumulátor-kazettát, még akkor sem, ha súlyosan sérült vagy teljesen elhasználódott. Az akkumulátor-kazetta robbanásveszélyes tűz esetén.
8. Vigyázzon, hogy ne ejtse le vagy üsse meg az akkumulátort.
9. Ne használjon sérült akkumulátort. 10. Tartsa be a helyi szabályozásokat a kapcsol-az akkumulátor elhelyezésére vonatkozóan.

A SZIMBÓLUMOK A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓBAN



Duplán szigetelve a további védelem érdekében.



Ol vassa el a használati utasítást használat előtt.



CE megfeleléség.



Biztonsági figyelmeztetés.

Kérjük, csak a gyártó által támogatott tartozékokat használja.



Viseljen védőszemüveget, hallásvédőt és porálcot.



Hulladékká vált elektromos termékeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt eldobni. Kérjük, ahol csak lehetséges, használja az újrahasznosítási lehetőségeket. Forduljon helyi önkormányzatához vagy kereskedőjéhez az újrahasznosítással kapcsolatos tanácsokért.



Csak 40°C alatt töltsük fel az akkumulátort.



Mindig újrahasznosítsa az akkumulátorokat.



Ne semmisítse meg az akkumulátort tűzzel.



Ne tegye ki az akkumulátort víznek.



Ne nézzen közvetlenül a működő fényforrásba.



Ne tegye ki esőnek vagy víznek.

TOVÁBBI BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK

- a. Ismerje meg a terméket. Olvassa el figyelmesen a kezelési útmutatót. Ismerje meg annak alkalmazásait és korlátait, valamint a termékhez kapcsolódó specifikus potenciális veszélyeket.
 - b. Ennek a szabálynak a betartása csökkenti az elektromos sokk, tűz vagy súlyos sérülés kockázatát.
 - c. Ne engedje, hogy a gyerekek használják a munkalámpát. Ez nem játék.
 - d. Használat közben gondosan helyezze el a tápkábelt. Egy járdaútvonalon elhelyezett tápkábel botlásveszélyt jelenthet.
 - e. Ha szövetekkel van beburkolva vagy érintkezésben, a munkalámpa lencséje elegendő hőt képes előállítani néhány szövet olvadásához.
 - f. A súlyos személyi sérülések elkerülése érdekében soha ne engedje, hogy a munkafény lencséje bármivel is érintkezzen.
 - g. Ne helyezze a kezét vagy ujjait az állítható fej és a keret közé a munkalámpa pozicionálása során, hogy elkerülje az esetleges összeszorítást.
 - h. Az akkumulátoros szerszámoknak nincs szükségük elektromos csatlakozásra; ezért mindig üzemképesek. Legyen tudatában a lehetséges veszélyeknek, amikor nem használja az akkumulátoros szerszámát, vagy amikor tartozékokat cserél.
 - i. Ennek a szabálynak a betartása csökkenti az elektromos sokk, tűz vagy súlyos személyi sérülés kockázatát.
 - j. Ne helyezze a terméket vagy annak akkumulátorait tűz vagy hő közelébe. Ez csökkenti a robbanás és esetleges sérülés kockázatát.
 - k. Ne nyomja össze, ne ejtse le, és ne károsítsa az akkumulátor csomagot. Ne használjon leejtett vagy éles ütést kapott. A sérült akkumulátor robbanásveszélyes. Azonnal megfelelően selejtezze le az elejtett vagy sérült akkumulátort.
 - l. Az akkumulátorok robbanhatnak gyújtóforrás, például egy pilótafény jelenlétében. A súlyos személyi sérülés kockázatának csökkentése érdekében soha ne használjon semmilyen vezeték nélküli terméket nyílt láng jelenlétében. Egy felrobbant akkumulátor törmelékét és vegyszereket lövellhet ki. Ha ki van téve, azonnal öblítse le vízzel.
- Ne töltsé az akkumulátoros szerszámot nedves vagy vizes helyen. Ne használja, tárolja vagy töltsé az akkumulátorcsomagokat vagy termékeket olyan helyeken, ahol a hőmérséklet kevesebb, mint 10°C vagy több, mint 38°C. Ne tárolja kint vagy járművekben.
- n. Extrém használati vagy hőmérsékleti körülmények között előfordulhat, hogy az akkumulátor szivárog. Ha a folyadék bőrrel érintkezik, azonnal mossa le szappannal és vízzel. Ha a folyadék a szemébe kerül, öblítse ki tiszta vízzel legalább 10 percig, majd azonnal keresse fel orvosát. Ennek a szabálynak a betartása csökkenti a súlyos személyi sérülés kockázatát.
 - o. Ne égesse el az akkumulátort, még akkor sem, ha súlyosan sérült. Az akkumulátorok felrobbanhatnak tűz esetén.

p. Tűz vagy elektromos sokk kockázatának csökkentése érdekében ne használja ezt a terméket semmilyen szilárdállapotú sebességszabályozó eszközzel.

A személyi sérülések és az elektromos áramütés kockázatának csökkentése érdekében a terméket nem szabad játszani vele, vagy olyan helyen elhelyezni, ahol a kisgyermek elérheti.

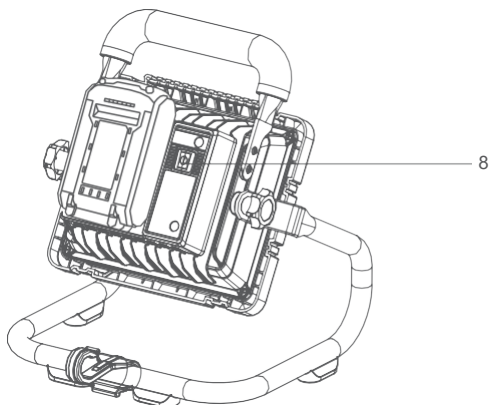
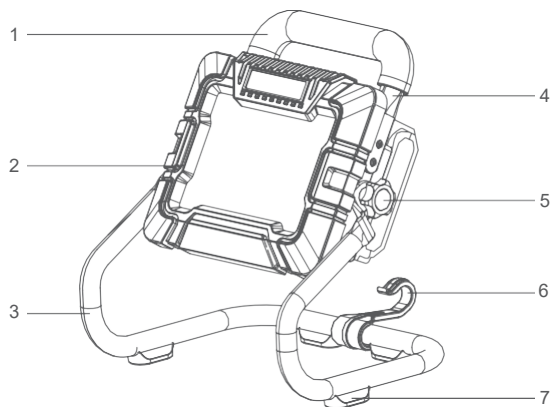
r. Az elektromos áramütés kockázatának csökkentése érdekében ne tegye ki víznek vagy esőnek.

Mentse el ezeket az utasításokat. Hivatkozzon rájuk. Gyakran használja őket, és használja őket arra, hogy utasításokat adjon másoknak, akik használhatják ezt az eszközt. Ha kölcsönadja ezt az eszközt valakinek, kölcsönadja ezeket az utasításokat is.

MEGHATÁROZOTT HASZNÁLATI FELTÉTELEK

A munkaterületek nagy részének általános megvilágítása.

MŰSZAKI ADATOK



MŰSZAKI ADATOK

Alkatrészlista

1. Fogantyú hüvely
2. Első borító
3. Zárójel
4. Fogantyú
5. Beállító gomb
6. Horog
7. Változó sebességszabályozás
8. BE / KI Kapcsoló

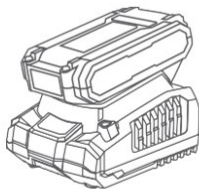
Műszaki specifikációk

Modellszám.	CWLI2025	CWLI20258	UCWLI20258
Teljesítmény	20W	20W	20W
Névleges feszültség	20V_Max*	20V_Max*	20V_Max*
Lumen	Magas LM:1800 Alacsony LM:900	Magas LM:1800 Alacsony LM:900	Magas LM:1800 Alacsony LM:900
Munkaidő	Magas:2.5H Alacsony:4H	Magas:2.5H Alacsony:4H	Magas:2.5H Alacsony:4H
Töltő	Nem tartalmazza	Tartalmazza (FCLI2001E)	Tartalmazza (UFCLI2001)
Akkumulátor	Nem tartalmazza	Tartalmazza (FBLI2001)	Tartalmazza (FBLI20011)

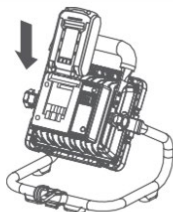
Terhelés nélkül mért feszültség. Az akkumulátor kezdeti feszültsége eléri a 20 voltot.

MŰVELET KÉP

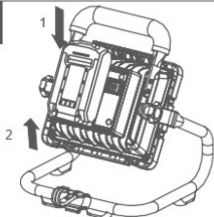
A



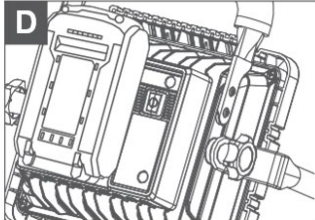
B



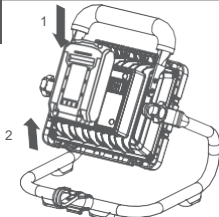
C



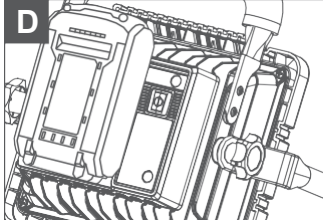
D



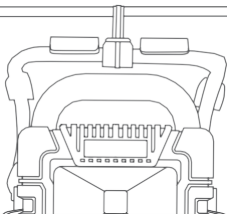
C



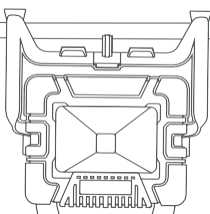
D



E



F



MŰVELET

Megjegyzés

A szerszám használata előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást.

Üzemeltetés előtt

Az akkumulátorcsomag töltése (lásd A ábra)

Az akkumulátorcsomag behelyezése (lásd B ábra)

Az akkumulátorcsomag eltávolítása (lásd C ábra)

Működtetés

Indítás és leállítás (lásd D ábra)

A nagy fényerő bekapcsolásához nyomja meg a be/ki kapcsolót.

A halvány fényerő leállításához nyomja meg a be/ki kapcsolót.

Figyelem!

Ne irányítsa a fénysugarat a szembe.

A lámpa elhelyezése

Figyelem!

Győződjön meg arról, hogy a munkalámpa biztonságosan rögzítve van, hogy elkerülje a leeső tárgyak okozta veszélyt.

A lámpa felakasztása a horog segítségével (lásd E ábra)

Figyelem!

Ne akassza a munkalámpát semmilyen elektromos hálózati kábelre!

A lámpa felakasztása a konzol segítségével (lásd F ábra)

Állítható fej.

A munkalámpa feje különböző pozíciókba állítható. Az alaphelyzet váltásához forgassa el az állítógombot a lámpa megmozdításához. Állítsa a fejet a kívánt helyzetbe, majd húzza meg az állítógombot. (lásd a G ábrát)

Vigyázat!

A veszélyek elkerülése érdekében a munkalámpa elhelyezésekor ne helyezze a kezét vagy az ujjait az állítható fej és a konzol közé!

Fontos információk erről a termékről

Ez a termék kifejezetten a márka akkumulátoraival és töltővel való használatra készült.

KARBANTARTÁS&HIBÁK

Kerülje a szerves oldószerek használatát műanyag alkatrészek tisztításakor.

A legtöbb műanyag sérülékeny a különböző típusú kereskedelmi oldószerekkel károsodhatnak, ezért ne használja azokat. Tiszta ruhával távolítsa el a szennyeződéseket, port, olajat, zsírt stb.

